

# خون دلی مکانه

خطاط حضرت آیت‌الله العظمی سید علی خامنه‌ای (منظمه‌الاعان)  
از زندانها و تبعید دوستان مبارزات انقلاب اسلامی

در سینه خون گرمش یاقوت ولعل گردید  
در زیر تیغ چون کوه هرگس فشورد پا را  
صائب تبریزی



عنوان و نام یادیدآور: خون دلی که لعل شد / مؤلف مؤسسه الثورة الإسلامية للثقافة والابحاث:  
 [مترجم] و گردآورنده محدث علی آذرشپ / مترجم محمد حسین باتمان غلیچ  
 مشخصات نشر: تهران: انتشارات انقلاب اسلامی، (وابسته به مؤسسه پژوهشی فرهنگی  
 انقلاب اسلامی)، ۱۳۹۷.  
 شابک: ۹۷۸-۶۰۰-۸۲۱۸-۴۹-۴  
 عنوان قردازی: ان مع الصبر نصراً. فارسی  
 موضوع: خامنه‌ای، علی، رهبر جمهوری اسلامی ایران، ۱۳۱۸ - . - خاطرات  
 موضوع: ایران - - تاریخ - - بهلوی، ۱۳۲۰ - - زندان و زندانیان  
 موضوع: ایران - - تاریخ - - بهلوی، ۱۳۲۰ - - جنبش‌ها و قیام‌ها  
 ردیف‌نامه کنگره: ۱۳۹۷: ۱۳۹۷: ۱۳۹۷: ۱۳۹۷: DSR ۱۶۹/۳ الف ۸۰۴۱  
 ردیف‌نامه دیوبیس: ۹۵۰/۸۴۴۰۹۲  
 شماره کتابشناسی ملی: ۵۵۹۶۳۸۵

# خاطرات حضرت آیت‌الله العظمی سید علی خامنه‌ای از زندانها و تبعید دوران مبارزات انقلاب اسلامی

گردآورنده: محمد علی آذرشپ  
 مترجم: محمد حسین باتمان غلیچ  
 ناشر: انتشارات انقلاب اسلامی  
 (وابسته به مؤسسه پژوهشی فرهنگی انقلاب اسلامی)  
 شمارگان: ۲۰۰۰

چاپ بیستم و پنجم: بهار ۱۴۰۱  
 ۶۵۰۰۰۰ ریال

شابک: ۹۷۸-۶۰۰-۸۲۱۸-۴۹-۴

نشانی: تهران، خیابان جمهوری اسلامی، خیابان فلسطین جنوبی،

خیابان شهید غلامرضا صالحی (هلالی سابق)، شماره ۲۶

مرکز پخش: ۰۲۱۶۶۴۹۳۹۵۴۸ - ۰۲۱۶۶۴۸۳۹۷۵

فروشگاه مشهد: ۰۵۱۳۲۲۸۱۲۲۵ - ۰۲۵۳۷۷۰۲۸۵۲

## مقدمه‌ی ناشر

کتاب حاضر، متن فارسی خاطرات حضرت آیت‌الله العظمی خامنه‌ای (آمده‌ی ظله‌العالی) اوقایع دستگیری و حبس و تبعید معظم‌له در دوران مبارزات ملت مسلمان ایران به زهری حضرت امام خمینی (قدس‌سره‌الشريف) با رژیم ستمشاھی است که بوحظ مؤسسی پژوهشی فرهنگی انقلاب اسلامی (دفتر حفظ و نشر آثار معظم‌له) تهیه و تنظیم و اخیراً با عنوان «ات مع الضبر نصر» به زبان عربی در بیروت منتشر شد و اینک در اختیار علاقمندان قرار می‌گیرد. این خاطرات، توسط معظم‌له به زبان عربی بیان و به جوانان عرب اهدای شده است.

توضیحات مربوط به چگونگی تدوین این کتاب در دیباچه به صورت مشروح بیان شده اما ذکر چند نکته در این مختصر ضروری است: نخست آنکه این کتاب شامل خاطرات معظم‌له از شش دوره‌ی حبس و بازجویی و تبعید توسط رژیم پهلوی و نیز زندگینامه‌ی مختصری که توسط ایشان بیان شده، می‌باشد.

دوم آنکه؛ برخی پی‌نوشت‌ها که برای آشنایی مخاطب عرب زبان با شخصیت‌ها، حوادث و مکانها تهیه و در نسخه‌ی عربی منتشر شده به دلیل واضح و معلوم بودن برای خواننده‌ی فارسی‌زبان در ترجمه‌ی فارسی حذف

شده.

سومین نکته؛ تأکید براین مطلب است که کتاب حاضر ترجمه‌ی خاطرات است، بنابراین تفاوت سبک و زبان با بیانات معظمه‌له در آن طبیعی است، و نباید بیانات معظمه‌له تلقی گردد.

توضیح آخر اینکه؛ مؤسسه‌ی پژوهشی فرهنگی انقلاب اسلامی، زندگینامه‌ی کامل حضرت آیت‌الله العظمی خامنه‌ای (متظلله‌المال) را به انضمام اسناد مربوطه در دست انتشار دارد که بخش مربوط به ولادت تا پیروزی انقلاب اسلامی به‌زودی در دسترس علاقه‌مندان قرار خواهد گرفت. امید است مطالعه‌ی این کتاب در آشنایی هرچه بیشتر نسل جوان و امیدهای آینده و تمدن ساز انقلاب اسلامی با تاریخ انقلاب اسلامی و رنجها و خون‌دل‌هایی که برای رهایی سرزمین عزیز ایران از بیوغ استبداد و استعمار و استکبار و حاکمیت اسلام‌نشان شده مفید واقع شود و عزم آنان را برای پیمودن گام دوم انقلاب اسلامی قوی و استوار نماید. ان شاء الله.

و من الله التوفيق



## فهرست مطالب

۱	فصل اول: آن روزها
۲۱	فصل دوم: در محض امدادی
۳۱	فصل سوم: ساحل دجله
۴۷	فصل چهارم: شراره‌ی نخستین
۶۱	فصل پنجم: آتش‌فشان انقلاب
۷۳	فصل ششم: سایه‌ی خورشید
۸۳	فصل هفتم: حمامه‌ی اشک
۹۷	فصل هشتم: قلعه‌ی سرخ
۱۳۷	فصل نهم: کاخ سفید
۱۵۳	فصل دهم: فرش پوسیده
۱۶۹	فصل یازدهم: دادگاه نظامی
۱۹۷	فصل دوازدهم: سلوں شماره‌ی ۱۴
۲۲۷	فصل سیزدهم: کد رمز
۲۷۱	فصل چهاردهم: سیل در تبعید
۲۹۹	فصل پانزدهم: بیروزی بعد از سختی
۳۱۹	پی‌نوشت‌ها
۳۳۹	تصاویر و اسناد
۳۸۹	نامه